Porównanie tłumaczeń Liczb 11:12

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Czy ja począłem cały ten lud? Czy ja go zrodziłem, że mówisz do mnie: Nieś go na swoim łonie, jak piastun\* niesie niemowlę, do\*\* ziemi, którą przysiągłeś jego ojcom?[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) piastun, אֹמֵן (’omen), lub: opiekun. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) do, עַל ; wg PS: אַל . [↑](#footnote-ref-3)